



Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

Коммунистическая партия Советского Союза

ПРАВДА

Орган Центрального Комитета
Коммунистической партии Советского Союза

Год издания 43-й
№ 204 (13137)

Пятница, 23 июля 1954 года

ЦЕНА 20 КОП.

СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЕ НАРОДНОЕ ХОЗЯЙСТВО НА НОВОМ МОЩНОМ ПОДЪЕМЕ

С глубоким удовлетворением прочту советские люди опубликованное сегодня Сообщение Центрального статистического управления при Совете Министров СССР об итогах выполнения государственного плана развития народного хозяйства нашей страны в первом полугодии 1954 года.

Все отрасли народного хозяйства СССР уверенно идут вперед, находятся на большом подъеме. Успешно развивается тяжелая индустрия — основа основ социалистической экономики. Быстро растет производство товаров народного потребления. Неуклонно претворяются в жизнь задачи, поставленные Коммунистической партией и Советским правительством в области сельского хозяйства. Улучшается материальное благосостояние народа, повышается уровень его культуры.

Из Сообщения Центрального статистического управления видно, что темпы развития народного хозяйства СССР продолжают неуклонно расти. Если в первом полугодии 1953 года валовая продукция всей промышленности СССР возросла по сравнению с первым полугодием 1952 года на 10 процентов, то в первом полугодии 1954 года этот рост составил по сравнению с соответствующим периодом 1953 года 14 процентов. Перевыполнен план добычи угля, нефти, производства проката, электроэнергии, тракторов, многих сельскохозяйственных машин и другой продукции тяжелой индустрии.

Сверх плана выпущено значительное количество товаров народного потребления. Что особенно важно и ценно — увеличен выпуск продукции улучшенного ассортимента, пользующейся наибольшим спросом населения. Так, при общем увеличении производства хлопчатобумажных тканей на три процента выпуск простороченных хлопчатобумажных тканей увеличился в 2,1 раза; при росте производства шерстяных тканей на 19 процентов выпуск камвольных чистшерстяных тканей увеличился в 2,2 раза, а тонкосуконных шерстяных тканей — в 3,5 раза; при росте производства кожаной обуви на 10 процентов выпуск модельной обуви увеличился на 19 процентов и т. д.

Однако Коммунистическая партия и Советское правительство неоднократно указывали на то, что нельзя довольствоваться средними показателями, надо добиваться безусловного выполнения государственных заданий по всем видам продукции, по всей установленной планом номенклатуре. Из сообщения Центрального статистического управления видно, что, хотя большинство министерств и промышленности в целом план первого полугодия перевыполнили, задание по некоторым видам промышленной продукции осталось не выполненным. Так, Министерство черной металлургии не полностью выполняло план по выплавке чугуна; Министерство электротехнической промышленности издало меньше, чем предполагалось, отдельных видов генераторов и электромоторов; Министерство тяжелого машиностроения не выполнило задания по производству паровых турбин и теплоаппаратуры; Министерство автомобильного, тракторного и сельскохозяйственного машиностроения не обеспечило выполнения плана производства легковых автомобилей и некоторых сельскохозяйственных машин. Не выполняли заданий по производству отдельных видов продукции министерства транспортного машиностроения, машиностроения и приборостроения. В силу перестройки предприятий министерства лесной промышленности, рыбной промышленности и промышленности мясных и молочных продуктов. Эти министерства план первого полугодия не выполняли.

Все отрасли социалистической промышленности, каждое предприятие имеет все возможности не только выполнять, но и перевыполнять государственные планы: промышленность непрерывно осваивает новейшей, самой передовой техникой, пополняется квалифицированными кадрами рабочих и специалистов. Дело, стало быть, в том, чтобы эти объективные возможности дальнейшего непрерывного роста промышленного производства умело превратить в действительность.

В первом полугодии несколько улучшилось использование производственных мощностей в промышленности. Инициатива на передовках социалистического соревнования подтолкнула здесь немало резервов и возможностей. Однако в результате недостатков в планировании и организации производства, отсутствия должной заботы о распространении опыта новаторов в черной металлургии, например, допускаются значительные простои доменных и мартеновских печей, прокатных станов, в нефтяной промышленности имеют место большие простои в бурении. Неудовлетворительно используются механизмы на лесозаготовках, кузнечно-прессовое оборудование и станки — на машиностроительных заводах, основное технологическое оборудование — в промышленности строительных материалов.

Все эти недостатки приводят к тому, что плановые задания по повышению производительности труда и снижению себестоимости продукции в первом полугодии наша промышленность не выполняла. Про-

изводительность труда по сравнению с первым полугодием 1953 года выросла в промышленности на 7,5 процента, в строительстве — на 7 процентов, себестоимость промышленной продукции снижена более чем на 3 процента. При наших масштабах производства — это очень серьезное достижение. Но цифры эти могли бы быть еще более значительными, если бы не существенные недостатки в организации труда и производства, если бы руководители министерств и предприятий, партийные и профсоюзные организации более настойчиво и энергично использовали великую силу социалистического соревнования для подтягивания отстающих до уровня передовых.

Самое серьезное внимание должно быть уделено качеству продукции. Наша промышленность, производящая предметы широкого потребления, должна здесь некоторого улучшения. Однако многие предприятия еще продолжают выпускать часть продукции низкого качества, в ассортименте, не отвечающем требованиям потребителя. С такой негодной практикой надо решительно покончить!

Серьезных достижений добились в первом полугодии наше социалистическое сельское хозяйство. Бурный подъем сельского хозяйства, четкие и ясные пути которого намечены решениями сентябрьского, февральско-мартовского и июньского Пленумов Центрального Комитета КПСС, осуществляются последовательно и неуклонно. Успешно проведен весенний сев. План сева яровых культур перевыполнен — посевная площадь под этими культурами увеличилась в колхозах и совхозах против прошлого года на 9,5 миллиона гектаров, причем посевная площадь яровых зерновых культур — на 6,4 миллиона гектаров. По решению партии и правительства в 1954—1955 годах колхозы будут освоены в районах Казахстана, Сибири, Урала, Поволжья и Северного Кавказа 13 миллионов гектаров целинных и залежных земель. Уже в 10 июля под урожай нынешнего и будущего года было засеяно около десятка миллионов гектаров. Весной нынешнего года на целинных и залежных землях засеяно зерновыми культурами 3,6 миллиона гектаров вместо 2,3 миллиона гектаров по плану. В этом наглядно сказалась могучая жизненная сила социалистической системы хозяйства, сила колхозного строя!

Советское государство неспешно оснащает сельское хозяйство передовой техникой. Только в первом полугодии нынешнего года сельское хозяйство получило 92 тысячи тракторов (в 15-кратном исчислении), 52 тысячи грузовых автомобилей, 18 тысяч зерновых комбайнов, 15 тысяч тракторных и самоходных сенокосилок и огромное множество другой техники. Задания состоят теперь в том, чтобы всю эту технику использовать с толком, по-хозяйски, добиться, чтобы каждая машина работала с максимальной производительностью.

Сейчас в сельском хозяйстве наступила горячая пора уборки урожая. Эту работу необходимо провести организованно, в самые сжатые сроки, без потерь. В сообщении Центрального статистического управления, наряду с общим увеличением поголовья продуктивного скота, отмечается некоторое сокращение поголовья овец. Это объясняется неудовлетворительной организацией зимовки овец на отгонных пастбищах. Урок прошлого года должен быть учтен: необходимо создать нынешним летом прочную кормовую базу для скота, заблаговременно подготовить хорошую зимовку, обеспечить в самое ближайшее время крутой и уверенный подъем общественного животноводства.

Коммунистическая партия и Советское правительство настойчиво и последовательно развивают и совершенствуют общественное производство. Это делается, в конечном счете, для того, чтобы дать людям возможность жить лучше, чем раньше, чтобы поднять уровень материальных и культурных потребностей. Итоги выполнения народнохозяйственного плана первого полугодия вновь и вновь говорят об этом со всей наглядностью и убедительностью. В первом полугодии было осуществлено новое — седьмое по счету за послевоенные годы — снижение государственных розничных цен на товары массового потребления. Только по линии государственной и кооперативной торговли населению продано за первое полугодие 1954 года товаров на 21 процент больше, чем в первом полугодии 1953 года. В широких масштабах осуществляется строительство жилищ, школ, учреждений здравоохранения, детских садов и яслей, культурно-бытовых учреждений.

Строит первое полугодие яркое свидетельство о том, что советский народ, добывая все новых успехов мирового творческого труда, неуклонно осуществляет задачи пятой пятилетки. Коммунистическая партия и Советское правительство уверенно ведут народное хозяйство нашей страны по пути мощного подъема — для блага народа, во имя новых побед великого коммунистического строительства.

Заявление Советского Правительства о Женевском совещании (1 стр.).

Об итогах выполнения государственного плана развития народного хозяйства СССР на 1954 год за первое полугодие. Сообщение Центрального статистического управления при Совете Министров СССР (1 и 2 стр.).

Возвращение товарища В. М. Молотова из Женевы в Москву (1 стр.).

Перед открытием Всесоюзной сельскохозяйственной выставки (2 стр.).

Приним в посольстве Польской Народной Республики в Москве (2 стр.).

Приветственная телеграмма Центрального Комитета КПРП и Совета Министров Польской Народной Республики Центральному Комитету КПСС и Совету Министров СССР (3 стр.).

Доклад Болеслава Берута на торжественном заседании в Варшаве 21 июля 1954 года (3 стр.).

О. Четеккина, А. Луковец. — Всенародный праздник (3 стр.).

За точное соблюдение достигнутых соглашений, за укрепление мира и междунароного сотрудничества (4 стр.).

Великая победа сил мира (4 стр.). Женевский опыт доказал возможность преодолеть препятствия. Французские газеты о результатах Женевского совещания (4 стр.).

«Доброе предзнаменование мира». Индийская общественность приветствует восстановление мира в Индо-Китае (4 стр.). Заявление Идена (4 стр.).

Ф. Орехов. — В Англии приветствуют решение Женевского совещания (4 стр.).

ЗАЯВЛЕНИЕ Советского Правительства о Женевском совещании

21 июля закончило свою работу Женевское совещание Министров Иностранных Дел, созванное в соответствии с решением Берлинского совещания для рассмотрения корейского и индо-китайского вопросов.

В результате почти трехмесячной работы подписаны соглашения, которые кладут конец военным действиям во Вьетнаме, Лаосе и Камбодже. Эти соглашения направлены на решение важных задач, связанных с восстановлением и укреплением мира во Вьетнаме, Лаосе и Камбодже на основе, как об этом говорится в Заключительной Декларации, принятой участниками совещания в Женеве, соблюдения независимости и суверенитета, единства и территориальной целостности трех индокитайских государств.

Прекращением огня в Индо-Китае перед народами Вьетнама, Лаоса и Камбоджи открываются возможности экономического и культурного подъема в условиях мирной обстановки, создающие вместе с тем основу для развития дружественного сотрудничества между ними и Францией.

Важнейшее значение будут иметь постановления Женевского совещания о запрещении создавать на территории Вьетнама, Лаоса и Камбоджи военные базы иностранных государств, а также обязательства этих государств не входить в военные союзы и не быть использованными для возобновления военных действий или в целях осуществления агрессивной политики.

Решение Женевского совещания о проведении свободных выборов во Вьетнаме в течение июля 1956 года создает условия для национального объединения Вьетнама в соответствии с национальными интересами и чаяниями всего вьетнамского народа. Это постановление, принятое в результате настоящих усилий демократических государств, означает поражение тех агрессивных сил, которые стремились к расчленению Вьетнама с тем, чтобы превратить Южный Вьетнам в один из плацдармов проектного нового агрессивного блока в Юго-Восточной Азии.

Серьезное значение имеет также соглашение по проведению в Камбодже и Лаосе в течение 1955 г. всеобщих выборов, как говорится в Заключительной Декларации, путем тайного голосования при соблюдении основных принципов.

Нельзя не отметить, что принятие столь важных постановлений было обеспечено положительной позицией французского правительства, проявленной стремлением действовать в соответствии с национальными интересами Франции и с учетом интересов народов Индо-Китае. Несмотря на наличие в подписанных в Женеве соглашениях некоторых оговорок, нельзя недооценивать всей важности этих соглашений уже в силу указанных выше обстоятельств, а также в силу того, что на Женевском совещании удалось преодолеть разрыв, возникший вследствие позиции представителей США, пытавшихся помешать успешному завершению работы этого совещания. США не захотели вместе с Францией, Англией, СССР, КНР и другими государствами участвовать в совместной работе, обеспечившей восстановление мира в Индо-Китае. Женевские соглашения означают собой важную победу сил мира и серьезное поражение сил войны. Вместе с тем женевские соглашения означают международное признание национально-освободительной борьбы и великого героизма народов Индо-Китае, проявленного в этой борьбе.

Тот факт, что совещание в Женеве завершилось достигнутыми соглашениями между заинтересованными странами, является новым показателем плодотворности

международных переговоров при наличии доброй воли сторон, доказательством возможности урегулирования таких важных нерешенных в настоящее время международных вопросов.

Советское Правительство приветствует достигнутые в Женеве успехи в решении важнейшей задачи — восстановления мира в Индо-Китае. Решение этой задачи отвечает интересам народов, отстаивающих свою свободу и национальную независимость, равно как интересам всех миролюбивых народов.

Наряду с важнейшей задачей по окончательному мирному урегулированию в Индо-Китае стоит также неотложная задача по окончательному мирному урегулированию в Корее.

Советское Правительство, как и правительства КНР и КНДР, проявившие уже ранее благородную инициативу в деле прекращения огня в Корее, прилагают, со своей стороны, на Женевском совещании все усилия к достижению успешного решения по корейскому вопросу. Однако, как известно, Женевское совещание не достигло положительных результатов по этому вопросу вследствие препятствий со стороны некоторых делегаций и главным образом со стороны делегации США. Советское Правительство считает настоятельно необходимым обеспечить скорейшее решение корейского вопроса в интересах национального объединения Кореи и в интересах обеспечения мира в Азии и во всем мире.

Результаты Женевского совещания подтверждают уверенность Советского Правительства в том, что в настоящее время в международных отношениях нет таких спорных вопросов, которые не могли бы быть разрешены путем переговоров и соглашений, направленных на укрепление международной безопасности, на ослабление международной напряженности и на обеспечение мирного сосуществования государств, независимо от их общественного строя.

Женевское совещание и результаты его работы показали ту важную роль в разрешении спорных международных проблем, которая принадлежит великому китайскому народу и его государству — Китайской Народной Республике. Роль Китайской Народной Республики на Женевском совещании явилась новым свидетельством ее влияния и международного авторитета как великой державы. Женевское совещание вместе с тем еще раз показало, что попытки агрессивных кругов некоторых государств, и прежде всего США, отстранить Китайскую Народную Республику от участия в урегулировании важнейших международных проблем находятся в полном противоречии с интересами укрепления мира.

Советское Правительство считает, что достигнутые в Женеве соглашения о прекращении огня и восстановлении мира в Индо-Китае, содействуя ослаблению международной напряженности, создают тем самым благоприятные условия для урегулирования других нерешенных важных международных вопросов, касающихся не только Азии, но и Европы, и прежде всего таких вопросов, как прекращение гонимости вооружений и запрещение атомного оружия, обеспечение коллективной безопасности в Европе и урегулирование германской проблемы на мирной, демократической основе.

Советское Правительство заявляет, что оно, неизменно следуя своей миролюбивой политике, будет и впредь со всей настойчивостью и решительностью продолжать свои усилия в целях успешного разрешения этих вопросов, что, несомненно, является бы важнейшим шагом на пути ослабления международной напряженности, укрепления мира и международного сотрудничества. (ТАСС).

ОБ ИТОГАХ ВЫПОЛНЕНИЯ ГОСУДАРСТВЕННОГО ПЛАНА РАЗВИТИЯ НАРОДНОГО ХОЗЯЙСТВА СССР НА 1954 ГОД ЗА I ПОЛУГОДИЕ

Сообщение Центрального статистического управления при Совете Министров СССР

Развитие промышленности, сельского хозяйства и транспорта, рост капитального строительства, расширение внутренней и внешней торговли, увеличение численности рабочих и служащих и культурное строительство в первом полугодии 1954 года характеризуются следующими данными:

I. ВЫПОЛНЕНИЕ ПЛАНА ПРОИЗВОДСТВА В ПРОМЫШЛЕННОСТИ

План первого полугодия по производству валовой продукции выполнен в целом по промышленности на 102 процента. Отдельные министерства план производства валовой продукции промышленности выполнили следующим образом:

Министерство	Процент выполнения плана I полугодия 1954 года
Министерство черной металлургии СССР	100,5
Министерство цветной металлургии СССР	102
Министерство угольной промышленности СССР	101
Министерство нефтяной промышленности СССР	101
Министерство химической промышленности СССР	103
Министерство электростанций	104
Министерство электротехнической промышленности	104
Министерство радиотехнической промышленности	105
Министерство тяжелого машиностроения	103
Министерство станкостроительной и инструментальной промышленности	103
Министерство транспортного машиностроения	100,7
Министерство автомобильного, тракторного и сельскохозяйственного машиностроения	105
Министерство машиностроения и приборостроения	104
Министерство строительного и дорожного машиностроения	102
Министерство промышленности строительных материалов СССР	104
Министерство лесной промышленности СССР	96
Министерство бумажной и деревообрабатывающей промышленности	101
Министерство промышленности товаров широкого потребления СССР	104
Министерство промышленности продовольственных товаров СССР	103
Министерство рыбной промышленности СССР	96
Министерство промышленности мясных и молочных продуктов СССР	90
Промышленные предприятия Министерства путей сообщения	104
Промышленные предприятия Министерства культуры СССР	106
Промышленные предприятия Министерства здравоохранения СССР	105
Министерства местной и топливной промышленности и Министерства местной промышленности союзных республик	105
Промысловая кооперация	105

Валовая продукция всей промышленности СССР возросла в первом полугодии 1954 года по сравнению с соответствующим периодом прошлого года на 14 процентов. В первом полугодии 1953 года валовая продукция промышленности была больше, чем в первом полугодии 1952 года, на 10 процентов.

В 1954 году продолжалось дальнейшее развитие тяжелой промышленности и неуклонный рост производства товаров народного потребления. Перевыполнен полугодовой план добычи угля, нефти, природного газа, производства проката, стальных труб, цинка, алюминия, отдельных видов кабельных изделий, бензина, дегтя, дизельного топлива, электроэнергии, магистральных паровозов, грузовых автомобилей и автобусов, мотоциклов, шариковых и роликовых подшипников, экскаваторов, тракторных бульдозеров, металлообрабатывающих станков, тракторов, картофелеуборочных комбайнов, комбайнов для уборки зерновых, тракторных сеялок, свеклоуборочных комбайнов, зерноочистительных машин, самоходных комбайнов, картофелеуборочных комбайнов, хлопкоуборочных машин, сложных молотилок, электромолотилок, электродоильных машин, минеральных удобрений, ядохимикатов для борьбы с вредителями сельскохозяйственных растений, каустической соды, крахмала и других химикатов, синтетического каучука, автопокрышек, цемента, шифера, оконного стекла, бумаги, спирта и других видов продукции. Выпущены сверх полугодового плана товары широкого потребления: хлопчатобумажные, льняные, шерстяные и шелковые ткани, резиновая обувь, чулочно-носочные изделия, радиоприемники, часы, пишущие и ролевые, кондитерские изделия, чай, виноградное вино, шампанское, папиросы, спички, мыло и другие продовольственные и промышленные товары.

При перевыполнении плана большинством министерств и промышленности в целом не было обеспечено выполнение установленных планов заданий по выпуску некоторых видов продукции. Так, например, Министерство черной металлургии СССР не полностью выполнило план производства чугуна, Министерство электротехнической промышленности не полностью выполнило план производства отдельных видов генераторов и электромоторов, Министерство тяжелого машиностроения — план производства паровых турбин и теплоаппаратуры, Министерство транспортного машиностроения — план производства товарных вагонов, Министерство автомобильного, тракторного и сельскохозяйственного машиностроения — план производства легковых автомобилей и некоторых сельскохозяйственных машин, Министерство машиностроения и приборостроения — план производства химического оборудования и отдельных видов текстильного оборудования, Министерство лесной промышленности СССР не обеспечило выполнения плана вывозки деловой древесины, Министерство рыбной промышленности СССР не выполнило план улова рыбы.

Промышленность, производящая товары широкого потребления, в первом полугодии добилась некоторого дальнейшего улучшения качества выпускаемой продукции. Однако многие предприятия Министерства промышленности товаров широкого потребления СССР, Министерства промышленности продовольственных товаров СССР, Министерства промышленности мясных и молочных продуктов СССР, Министерства рыбной промышленности СССР и особенно местной и кооперативной промышленности все еще слабо борются за высокое качество и хорошую отделку товаров, допускают нарушения установленной технологии производства в производят выпускать часть продукции низкого качества и в ассортименте, не отвечающем требованиям потребителя.

Многие предприятия, особенно машиностроительные заводы, продолжают выпускать готовую продукцию неравномерно — в первой декаде месяца работают на низком уровне, чем во второй и третьей декадах, в результате чего на этих предприятиях имеют место значительные простои оборудования и рабочей силы, недоиспользуются производственные мощности, увеличивается брак, допускаются непроизводительные переплаты за сверхурочные работы.

В ряде отраслей промышленности и особенно в угольной, нефтяной, металлургической, химической, лесозаготовительной, бумажной, строительной, текстильной, продовольственной, мясной, молочной и рыбной в первом полугодии 1954 года значительное количество предприятий не выполняло плановых заданий по выпуску продукции.

II. РОСТ ПРОИЗВОДСТВА ПРОМЫШЛЕННОЙ ПРОДУКЦИИ

Производство важнейших видов промышленной продукции в первом полугодии 1954 года изменилось по сравнению с первым полугодием 1953 года следующим образом:

I полугодие 1954 года в процентах к I полу- годию 1953 года	I полугодие 1954 года в процентах к I полу- годию 1953 года		
Чугун	106	Баучук синтетический	101
Сталь	109	Автопокрышки	113
Прокат	109	Вывозка деловой древесины	112
Трубы стальные	112	Бумага	109
Цинк	107	Цемент	115
Свинец	115	Стекло оконное	117
Уголь	108	Шифер	121
Нефть	110	Магала ервоя	110
Бензин	109	Кирпич	113
Дизельное топливо	140	Стандартные дома	102
Газ природный	112	Спирт	114
Электростанции	111	Ткани хлопчатобумажные	103
Турбины паровые	112	Ткани льняные	110
Крупные гидротурбины	204	Ткани шерстяные	119
Турбогенераторы	104	Ткани шелковые	157
Гидрогенераторы	134	Обувь кожаная	110
Крупные электрические машины	115	Обувь резиновая	103
Электромоторы	115	Чулочно-носочные изделия	110
Паровозы магистральные	131	Бельевой трикотаж	117
Электровозы магистральные	104	Верхний трикотаж	112
Трелезбуксы	109	Волокна	130
Автомобили грузовые	110	Радиоприемники	207
Автомобили легковые	127	Телеаппараты	288
Автобусы	168	Папиросы	132
Мотоциклы	166	Швейные машины	125
Подшипники шариковые и ро- ликовые	116	Часы	129
Металлургическое оборудование	108	Фотоаппараты	142
Экскаваторы	117	Пианино и рояли	124
Крупные, тяжелые и уникаль- ные станки	122	Холодильники бытовые	316
Химическое оборудование	115	Пылесосы	449
Прядильные машины	114	Кровати металлические	172
Ткацкие станки	142	Мебель	128
Счетные машины	139	Мясо и колбасные изделия	102
Тракторы	119	Рыба	113
Пауки тракторные	111	Молочные продукты	110
Косилки самоходные	157	Сгущенное молоко	112
Культиваторы тракторные	101	Масло растительное	117
Хлопкоуборочные машины	137	Маргарин	116
Свеклоуборочные машины	201	Сыр	105
Зерноочистительные машины	117	Кондитерские изделия	105
Сола каустическая	111	Макаронные изделия	116
Минеральные удобрения	112	Консервы	105
Ядохимикаты для борьбы с вре- дителями сельскохозяйствен- ных растений	111	Чай	114
Красители	102	Мыло	122
		Папиросы	113
		Спички	122
		Виноградное вино	110
		Шампанское	122
		Пиво	113

(Окончание на 2-й стр.)

Возвращение товарища В. М. Молотова из Женевы в Москву

22 июля Первый заместитель Председателя Совета Министров СССР и Министр иностранных дел В. М. Молотов возвратился в Москву из Женевы, по окончании Женевского совещания министров иностранных дел. (ТАСС).

ЗА ТОЧНОЕ СОБЛЮДЕНИЕ ДОСТИГНУТЫХ СОГЛАШЕНИЙ, ЗА УКРЕПЛЕНИЕ МИРА И МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

Ответы заместителя премьер-министра Демократической Республики Вьетнам товарища Фам Ван Донга на вопросы редакции «Правды»

ЖЕНЕВА, 22 июля. (Спец. корр. «Правды»). По окончании Женевского совещания глава делегации Демократической Республики Вьетнам заместитель премьер-министра товарищ Фам Ван Донг дал корреспондентам «Правды» интервью, в котором поделился своими впечатлениями об итогах совещания и высказал соображения относительно задач, стоящих сейчас перед народом Вьетнама. Ниже публикуются ответы товарища Фам Ван Донга на вопросы редакции «Правды».

1. Как Вы оцениваете результаты Женевского совещания?

— Я считаю, что Женевское совещание окончилось успехом и оправдало возлагавшиеся на него народом всего мира надежды.

Женевское совещание закончилось подписанием соглашений, которые кладут конец военным действиям во Вьетнаме, Камбодже, Лаосе. Осуществление положений, содержащихся в этих соглашениях, таких, как перерушировка вооруженных сил обеих сторон, вывод иностранных вооруженных сил с севера Вьетнама, запрещение вводить новые войска, возмездное уничтожение вооружения и личного военного персонала, запрещение создавать иностранные военные базы, обязательства индокитайских государств не принимать участия ни в каких военных союзах и т. д., препятствует возобновлению военных действий и открывает путь к окончательному установлению мира в индо-китайских государствах на основе независимости и национального единства, в результате проведения всеобщих свободных и демократических выборов. Одновременно осуществление положений этих соглашений приведет к установлению экономических и культурных связей между индо-китайскими государствами и Францией в соответствии с принципами равенства и взаимной выгоды.

Но совещание в ходе своей работы встречалось с препятствиями. Совещание было вынуждено преодолеть многие трудности.

Однако совещание достигло успехов благодаря положительным усилиям участвующих в нем государств. Совещание оказалось успешным в первую очередь и главным образом благодаря той несомненной и растущей с каждым днем борьбе за мир, которую ведут народы Индо-Китая, французский народ и народы всего мира. Успешные результаты совещания еще раз доказали, что дело мира неодолимо и оно неизбежно победит.

Результаты совещания являются важным вкладом в дело мира и безопасности в Индо-Китае, в Юго-Восточной Азии, и во всем мире. Они являются убедительным доказательством того, что можно урегулировать все международные разногласия путем переговоров.

Совещание является важным шагом на пути укрепления мира, который у всех может вызвать чувство радости. Но еще многое остается сделать. Необходимо идти дальше по тому же пути, по пути мира, точно и тщательно соблюдать заключенные соглашения и быстрее достигнуть установления окончательного мира в трех государствах Индо-Китая на основе признания национальных прав народов Индо-Китая: независимости и национального единства.

демократических свобод и установления нормальных отношений между государствами Индо-Китая и Францией.

2. Какими, по Вашему мнению, главными задачами, стоящими в настоящее время перед Демократической Республикой Вьетнам?

— Я считаю, что среди тех задач, которые в настоящее время стоят перед Демократической Республикой Вьетнам, в качестве главных следует рассматривать следующие задачи:

1) На деле осуществить прекращение огня во Вьетнаме и в той мере, в которой это в нас относится, в Камбодже и Лаосе, заботясь о быстром и точном осуществлении подписанных на совещании соглашений.

2) Обеспечить защиту имущества и жизни граждан нашего народа.

3) Трудиться над установлением окончательного мира на основе единства и национальной независимости, энергично подготовив всеобщие свободные и демократические выборы, как это подчеркивается в заключительной Декларации совещания и в соглашениях.

4) Наметьте решения проблем, связанных с восстановлением страны после восьмилетней войны, в частности улучшение жизненных условий народа, развитие экономических и культурных отношений с другими государствами, в особенности со странами народной демократии, с Советским Союзом и Китайской Народной Республикой, со странами Юго-Восточной Азии, которые являются нашими соседями и которые во всех отношениях близки к нам. Также необходимо иметь в виду установление нормальных отношений с Францией, включающих выгоды для обеих сторон экономические связи.

III. Каковы Ваше мнение в отношении перспектив развития международных экономических и культурных связей Демократической Республики Вьетнам?

— Демократическая Республика Вьетнам всегда следовала политике, предусматривавшей поддержку и развитие экономических и культурных связей с другими странами, в соответствии с принципами уважения независимости, равенства и взаимных интересов.

Такие отношения существуют между Демократической Республикой Вьетнам и Китайской Народной Республикой.

В будущем после прекращения огня и восстановления мира Демократическая Республика Вьетнам, освободившись от тех забот и того ущерба, который причиняла ей война, сможет быстро укрепить и развивать свои экономические отношения с другими странами, в особенности со странами народной демократии, с СССР, со странами Юго-Восточной Азии. Демократическая Республика Вьетнам намерена установить с Францией отношения доверия и дружбы на основе равенства и взаимных интересов.

IV. Как представляете Вы себе развитие международного сотрудничества между народами Азии в свете тех изменений в обстановке, которые связаны с результатами Женевского совещания?

— Успешные результаты Женевского совещания имеют большое значение для азиатских народов, которые с полным основанием могут считать, что в значительной

степени такие результаты достигнуты благодаря их борьбе за дело мира.

Прекращение военных действий, которое вскоре должно повлечь за собой окончательное установление мира в Индо-Китае, укрепляет мир и безопасность в Азии и создает для азиатских народов особенно благоприятные условия для установления и развития дружественных отношений, которые всегда существовали между ними.

Я считаю, что для поддержания мира в Азии и во всем мире, для защиты независимости и национального суверенитета, для плодотворного сотрудничества, которое обеспечит каждому азиатскому народу необходимые для его развития и дальнейшего прогресса помощь и поддержку, можно положить в основу отношений между странами пять принципов, содержащихся в известных декларациях Китайской Народной Республики и Индии, Китайской Народной Республики и Бирмы, а именно:

— взаимное уважение территориальной целостности и суверенитета,
— ненападение,
— невмешательство во внутренние дела друг друга,
— равенство и взаимная выгода,
— мирное сосуществование.

V. Как предполагается организовать подготовку и проведение всеобщих выборов во Вьетнаме?

— Я полагаю, что как ожидается необходимые следующие мероприятия, чтобы подготовить проведение всеобщих выборов во Вьетнаме:

1) Точное соблюдение обеими сторонами всех положений соглашений о прекращении военных действий. Это во многих отношениях является первоочередным условием свободных и демократических всеобщих выборов.

2) Сознание в установленные сроки (т. е. в июле 1955 года) консультативного совещания представителей компетентных властей обеих зон для того, чтобы подготовить избирательный закон и изучить все необходимые мероприятия для организации и контроля всеобщих выборов.

Обе стороны могут приступить к этому намерению значительно раньше этой даты для того, чтобы подготовить консультативное совещание.

3) Действительные гарантии всех личных прав граждан и всех демократических свобод (свобода печати, собраний, организаций, свобода передвижения и т. д.) для всех граждан без какого-либо исключения, а также свобода деятельности для всех партий и для всех патристических и общественных организаций. Осуществление этих прав и этих свобод должно стать реальным фактом с момента вступления в силу соглашений о прекращении военных действий.

Обе стороны должны соблюдать обязательство не предпринимать ничего, что могло бы нанести ущерб свободному выражению воли народа.

4) Действительные гарантии того, что всеобщие выборы будут проходить без какого-либо иностранного вмешательства, в какой бы форме оно ни осуществлялось.

В заключение я хотел бы через «Правду» обратиться к нашим братьям, к нашим друзьям, к тем, кто возмущает нас на пути успеха, чтобы сказали о своей любви к нам, о своем непоколебимом доверии к нам и о том, что я желаю им новых больших успехов в деле строительства того общества, о котором мечтают все честные люди.

Отъезд В. М. Молотова из Женевы

ЖЕНЕВА, 22 июля. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня первый заместитель Председателя Совета Министров СССР и министр иностранных дел СССР В. М. Молотов отбыл из Женевы в Москву.

На аэродроме В. М. Молотова провожали премьер Государственного Административного Совета и министр иностранных дел Китайской Народной Республики Чжоу Энь-лай, заместитель премьер-министра

Демократической Республики Вьетнам Фам Ван Донг, члены делегаций СССР, Китайской Народной Республики и Демократической Республики Вьетнам на Женевское совещание, эксперты и советники делегаций, посланных СССР в Швейцарию Ф. Ф. Молочков.

В. М. Молотова провожал также глава правительства Женевского кантона Ш. Дюбуль.

Обед у Чжоу Энь-лая

в честь В. М. Молотова и Фам Ван Донга

ПЕКИН, 22 июля. (ТАСС). По сообщению корреспондента агентства Синьхуа из Женевы, вчера вечером премьер Государственного Административного Совета и министр иностранных дел Китайской Народной Республики Чжоу Энь-лай дал обед в честь первого заместителя Председателя Совета Министров и министра иностранных дел СССР В. М. Молотова и заместителя премьер-министра и исполняющего обязанности министра иностранных дел Демократической Республики Вьетнам Фам Ван Донга.

На обеде присутствовали с советской стороны: В. В. Кузнецов, С. А. Виноградов, Ф. Ф. Молочков, К. В. Новиков, Ф. А. Феденко, А. А. Лаврищев, Н. П. Цитачко, А. М. Леоновский и А. Н. Казанский.

С вьетнамской стороны на обеде присутствовали: Фам Ан, Тран Конг Тьонг, Та Куанг Бун, Данг Тин и Ха Ван Лай.

С китайской стороны на обеде были: Чжан Ван-тянь, Ли Ка-чун, Ван Бин-нань, Лай Жань-минь, Ши Чао, Фан Сюань, Цяо Гуань-хуа, Чан Ця-кан, Хуань Сян, Ван Чжо-жу и Лай Ин-фу.

Обед прошел в атмосфере сердечной дружбы.

ЖЕНЕВСКИЙ ОПЫТ ДОКАЗАЛ ВОЗМОЖНОСТЬ ПРЕОДОЛЕТЬ ПРЕПЯТСТВИЯ

Французские газеты о результатах Женевского совещания

ПАРИЖ, 22 июля. (ТАСС). Парижская печать продолжает публиковать обширные материалы, посвященные итогам Женевского совещания, — соглашениям о прекращении войны в Индо-Китае. Газеты выражают удовлетворение результатами совещания, и даже права печать, которая заявляет, что у Франции «нет оснований праздновать победу», соглашается с тем, что Франция должна была прекратить кровопролитие в Индо-Китае.

Полночь итоги совещания, газеты заявляют, что перед Францией стоят теперь другие проблемы, ожидающие своего решения: германский вопрос, положение в Северной Африке, экономические проблемы.

В печати опубликованы заявления группы политических и общественных деятелей Франции, одобряющих соглашения о прекращении войны в Индо-Китае.

На страницах газеты «Энформасьон» со статьей об итогах Женевского совещания выступил председатель комиссии иностранных дел Национального собрания Даниэль Мейер.

«Прекращение военных действий в Индо-Китае», — пишет в частности, Мейер, — не является и не может быть концом, а должно быть началом новой мирной эры. Успешно и завершено это будет, с одной стороны, второе Берлинское совещание,

проводимое в эти последние недели, а с другой стороны, всеобщее разоружение».

Газета «Попюлер де Пари» пишет: «Наконец-то! Таков крик или скорее восторг облегчения, который издала вчера все французская, узнав о соглашении о прекращении огня. Но простой здравый смысл и хорошие познания «национальных интересов» требовали предпринять уже много лет тому назад то, что было достигнуто в течение нескольких дней».

Женевский корреспондент газеты «Либерасьон» Жан-Морис Эрмат отмечает, что совещание по Индо-Китаю закончилось в «исключительно сердечной атмосфере».

Газета «Минюит» подчеркивает, что успешное завершение совещания по Индо-Китаю подтверждает возможность мирного разрешения других спорных международных вопросов и прежде всего германского проблемы на основе организации коллективной безопасности в Европе. «Почему то», — пишет газета, — что оказалось возможным в Женеве для Азии, не было возможным для Европы? Конечно, при обсуждении европейских проблем мы встретились с препятствиями, создаваемыми реакционными кругами США, но женевский опыт доказал возможность преодолеть такие препятствия».

Победа идеи взаимопонимания...

ВЕНА, 22 июля. (ТАСС). Характеризуя результаты Женевского совещания как «ограниченный вклад в разрядку международной обстановки», австрийская буржуазная газета «Ние» пишет: «Сейчас можно считать, что совещание может стать исходным пунктом для дальнейших переговоров, в частности для нового совещания по вопросам Европы. Наминено говорить о том, пишет газета, насколько Австрия заинтересована в созвоне подобного совещания».

Газета «Веттерхайме фольксштампе» пишет, что «исход совещания в Женеве убедительно показал, что мирного соглашения между Востоком и Западом, приемлемого для обеих сторон и учитывающего их интересы, возможно достигнуть лишь путем переговоров и что единственно приемлемым этому является именно американская политика «с позиции силы». Необходимо извлечь уроки из Женевского совещания, продолжает газета. Если идти на переговоры так, как это сделало австрийское правительство в Берлине, по-

требовал «все или ничего», то из них ничего не получится, ибо на подобной основе достижение приемлемого для обеих сторон результата невозможно».

Надежда австрийского народа на то, что великая победа идеи взаимопонимания в Женеве принесет пользу и Австрии, станет действительностью лишь в том случае, если будут сделаны выводы из неудач Берлинского совещания и из успехов совещания в Женеве. Если австрийское правительство подобно правительству Франции откажется от поддержки американской политики «с позиции силы», если оно откажется от принципа «все или ничего», если оно пойдет на переговоры с желанием достигнуть соглашения, если оно проявит готовность содействовать созданию системы коллективной безопасности вместо американского вооружения Германии, то, без сомнения, за успехом Женевского совещания последует решение европейских вопросов и заключение государственного договора.

В Англии приветствуют решение Женевского совещания

ЛОНДОН, 22 июля. (Морр. «Правды»). Английская общественность и пресса приветствуют успешные результаты Женевского совещания. Решение о прекращении военных действий в Индо-Китае встречено английским народом с радостью и надеждой.

Газеты публикуют заявление министра иностранных дел Идена, сделанное им на аэродроме по прибытии в Лондон, о том, что, по его мнению, Женевское совещание должно проложить путь к некоторому ослаблению международного напря-

жения в Индо-Китае, и что, по его мнению, Женевское совещание должно проложить путь к некоторому ослаблению международного напря-

жения в Индо-Китае, и что, по его мнению, Женевское совещание должно проложить путь к некоторому ослаблению международного напря-

Отношение США к соглашению в Женеве о прекращении войны в Индо-Китае, пожалуй, арче всего охарактеризовала буржуазная газета «Дейли миррор» в карикатуре, опубликованной сегодня. (Эта карикатура, принятая по фототелеграфу из Лондона, публикуется ниже. — Ред.). Она изображает служащего государственного департамента США, входящего в кабинет Даллеса с газетой, и самого Даллеса, сидящего за столом. Лицо Даллеса выражает испуг, так как в газете виден заголовок о решении в Женеве. Под карикатурой подпись, гласящая: «Разрешение мира!».

Заявление президента США Эйзенхауэра на пресс-конференции о решении в Женеве по индо-китайскому вопросу газета «Дейли геральд» публикует под следующим заголовком: «Мне не нравится перемирие в Индо-Китае, но я не имею другого плана».

Женевское решение является крупной победой дела мира, и английский народ приветствует это решение.

Ф. ОРЕХОВ.

ЗАЯВЛЕНИЕ ИДЕНА

ПАРИЖ, 22 июля. (ТАСС). По сообщению корреспондента агентства Франс Пресс из Лондона, вчера вечером вернулся в Лондон из Женевы министр иностранных дел Великобритании А. Иден.

ЛОНДОН, 22 июля. (ТАСС). Как сообщает агентство Франс Пресс, по прибытии в лондонский аэропорт английский министр иностранных дел Иден заявил представителям печати:

«Перед нами стояли две задачи, которые мы должны были выполнить. Во-первых, нам предстояло попытаться достигнуть решения об урегулировании этой долгой и ужасной войны в Индо-Китае и, во-вторых, мы должны были попытаться путем такого урегулирования устранить опасность более крупного конфликта. Я считаю, что Женевское совещание успешно справилось с этими двумя задачами».

Иден отметил, что совещание явилось «важным шагом вперед».

Отвечая на вопрос представителей печати, не приведет ли очевидный успех совещания за круглым столом к дальнейшим переговорам о мирном урегулировании, Иден заявил: «Оно должно проложить путь к определенному ослаблению напряженности. Я надеюсь на это и уверен в этом».

КОНЦЕРТ АНСАМБЛЯ ПЕСНИ И ПЬЕСЫ ПОЛЬСКОЙ АРМИИ

В Советский Союз прибыл на гастроли Ансамбль песни и пляски Польской армии. Ансамбль, созданный в 1943 году из участников армейской художественной самодеятельности, сейчас насчитывает 250 певцов, танцоров и музыкантов.

Вчера Ансамбль песни и пляски Польской армии дал концерт в Зеленом театре Центрального парка культуры и отдыха имени Горького.

Концерт открылся «Песней о партии» польского композитора Э. Буры в исполнении хора и солиста-певицы В. Дзальши. Затем хор исполнил широко известную революционную песню «Варшавянка» в обработке художественного руководителя ансамбля, автора многих музыкальных произведений Т. Ратковского. Величественно звучит «Марш первого корпуса».

Советская музыка была представлена песнями из сюиты «Реквием» композитора В. Магара. Хор исполнил также русскую народную песню «Как пойдут я на быструю речку».

Многочисленно встретили исполнение польского народного танца «Мазурка». Затем была показана украинская танцевальная сюита, посвященная 300-летию воссоединения Украины с Россией.

В концерте были исполнены также румынская, венгерская и болгарская песни, польские народные танцы и произведения композиторов Польши.

Концерт прошел с большим успехом.

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНОЕ ВЫСТУПЛЕНИЕ УЧАСТНИКОВ ВСЕОБЩЕГО ПАРАДА ФИЗКУЛЬТУРНИКОВ В МОСКВЕ

Вчера в Москве, на центральном стадионе «Динамо», состоялось заключительное выступление участников Всесоюзного парада физкультурников.

Выступления физкультурников, прошедшие с огромным успехом, в течение четырех дней просмотру около 200 тысяч москвичей.

ПРИЕМ УЧАСТНИКОВ ВСЕОБЩЕГО ПАРАДА ФИЗКУЛЬТУРНИКОВ

22 июля Комитет по физической культуре и спорту при Совете Министров СССР устроил прием в честь Всесоюзного для физкультурников.

На приеме присутствовали участники Всесоюзного парада физкультурников в Москве — представители спортивных делегаций союзных республик и добровольных спортивных обществ, чемпионы и рекордсмены СССР, Европы и мира.

Для участников приема был дан концерт. (ТАСС).

В ВЕРХОВНОМ СУДЕ СССР

2—7 июля 1954 года Военная Коллегия Верховного Суда СССР рассматривала в судебном заседании дело по обвинению Рюмина М. Д. в преступлении, предусмотренном статьей 58-7 Уголовного Кодекса РСФСР.

Судебным следствием установлено, что Рюмин в период его работы в должности старшего следователя, а затем и начальника следственной части по особо важным делам бывш. Министерства государственной безопасности, действуя как скрытый враг советского государства, в карьеристских и авантюристических целях стал на путь фальсификации следственных материалов, на основании которых были созданы провокационные акты и произведены необоснованные аресты ряда советских граждан, в том числе видных деятелей милиции.

Как показано в суде свидетели, Рюмин, применяя запрещенные советским законом приемы следствия, принуждал арестованных оговаривать себя и других лиц в совершении тяжчайших государственных преступлений — измене Родине, вражеском шпионаже и др.

Последующим расследованием установлено, что эти обвинения не имели под собой никакой почвы, и привлеченные по этим сфабрикованным делам лица полностью реабилитированы.

Учитывая особую опасность вредительской деятельности Рюмина и тяжесть последствий совершенных им преступлений, Военная Коллегия Верховного Суда СССР приговорила Рюмина к высшей мере наказания — расстрелу.

Приговор приведен в исполнение.

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ МОСКВЫ (Начало спектакля в 7 час. 30 мин.)
24 июля — в помещении Театра оперетты — открытие гастрольного тура музыкальной комедии. Спектакль — Красная калинка.
Гастроли Московского театра оперы и балета в помещении Филиала Большого театра — Каменный цветок.
Гастроли Харьковского украинского драматического театра им. Т. Г. Шевченко — в помещении Центрального детского театра — Гибель асы.
Гастроли Ленинградского театра им. Ленинского комсомола в помещении Театра им. Евг. Вахтангова — Дорогой бесмертник.

Великая победа сил мира

ПЕКИН, 22 июля. (Соб. корр. «Правды»). Китайская печать единодушно оценивает подписание соглашений по индо-китайскому вопросу как новую великую победу сил мира.

Газета «Женьминьцзябао» в передовой статье пишет: Достижение соглашений по индо-китайскому вопросу — это огромный успех Женевского совещания. Это новая победа принята мирных переговоров и мирного сосуществования. Она со всей неопровержимостью доказала, что при современных условиях в международной обстановке любой спорный международный вопрос необходимо и можно разрешать путем мирных переговоров.

Соглашение, достигнутое на Женевском совещании об Индо-Китае, основано на уважении национальных прав народов Индо-Китая. Согласно с принципами, определенными соглашением, Франция будет уважать независимость, суверенитет, единство и территориальную целостность трех государств Индо-Китая: три государства Индо-Китая в установленные сроки проведут общегосударственные свободные выборы для осуществления демократии и единства этих стран. Цели многолетней борьбы народов Индо-Китая в том и состояли, чтобы завоевать свободу и национальную независимость, добиться демократии, единства и прочного мира. Этой героической борьбой восхитилось все человечество. Справедли-

вая борьба народов Индо-Китая снижала себе угрозы и поддержку во всем мире.

В процессе обсуждения индо-китайского вопроса на Женевском совещании стремление к достижению соглашения и дух взаимопонимания, проявленные делегациями Демократической Республики Вьетнам и Франции, послужили главной основой для принятия согласованных решений. Вместе с тем большую роль в достижении соглашения сыграли усилия, приложенные делегациями СССР, КНР и Англии.

Делегация Китайской Народной Республики, исходя из принципов мирной внешней политики, неуклонно проводимой нашим правительством, на всем протяжении Женевского совещания стремилась к достижению соглашения, выражая тем самым твердую волю шестисотмиллионного китайского народа к миру в Азии и во всем мире. Тот факт, что Китайская Народная Республика впервые выступила на международной арене как великая держава мира и внесла свой вклад в решение важных международных проблем, получил горячее одобрение широких кругов мирового общественного мнения. Весь мир признает ныне, что Китайская Народная Республика выступает на международной арене как одна из великих держав. Несмотря на вынужденный авторитет нашей страны, Китайский народ радуется и гордится усилиями и успехами своей делегации в Женеве.

Достижение соглашения о восстановлении мира в Индо-Китае является новым проявлением американской политики «с позиции силы». Правящие круги США надеялись сорвать Женевское совещание, помешать ведению международных переговоров и развязать руки для активизации политики войны. Однако никакие прожекты правящих кругов США не смогли помешать успеху мирных переговоров. Женевское совещание преодолело враждебные маневры американской дипломатии и успешно пришло к соглашению.

Прекращение огня является лишь первым шагом в разрешении индо-китайского вопроса. Чтобы укрепить мир в Индо-Китае и тем самым во всей Азии, все страны, ответственные за это, должны обеспечить проведение в жизнь достигнутых соглашений, осуществить демократию и единство во всех государствах Индо-Китая, воспрепятствовать любым попыткам нарушить мир в Индо-Китае.

Правительство и народ Китая полностью одобряют и поддерживают эти соглашения и вместе с миролюбивыми народами и государствами всего мира будут с полной верой в успех добиваться их последовательного осуществления, продолжая борьбу против американской политики «с позиции силы», бороться за поддержание и укрепление мира во всем мире.

это триумф сил мира над войной. Это триумф смелых и терпеливых переговоров». Газета отмечает, что «только США остаются в стороне, занимая позицию страха и позорности, близкой к истерии».

В результате Женевского совещания еще более возрос престиж Китайской Народной Республики. «Признание Китая в качестве одной из пяти великих держав и допуск его в ООН», — пишет «Таймс оф Индия», — сейчас, как никогда, будет лучшей «армией мира в Азии».

Печать отмечает важную роль Советского Союза и Китайской Народной Республики в деле мирного урегулирования индо-китайской проблемы.

Достижение соглашения о восстановлении мира в Индо-Китае является новым проявлением американской политики «с позиции силы».

Правящие круги США надеялись сорвать Женевское совещание, помешать ведению международных переговоров и развязать руки для активизации политики войны. Однако никакие прожекты правящих кругов США не смогли помешать успеху мирных переговоров. Женевское совещание преодолело враждебные маневры американской дипломатии и успешно пришло к соглашению.

Прекращение огня является лишь первым шагом в разрешении индо-китайского вопроса. Чтобы укрепить мир в Индо-Китае и тем самым во всей Азии, все страны, ответственные за это, должны обеспечить проведение в жизнь достигнутых соглашений, осуществить демократию и единство во всех государствах Индо-Китая, воспрепятствовать любым попыткам нарушить мир в Индо-Китае.

Правительство и народ Китая полностью одобряют и поддерживают эти соглашения и вместе с миролюбивыми народами и государствами всего мира будут с полной верой в успех добиваться их последовательного осуществления, продолжая борьбу против американской политики «с позиции силы», бороться за поддержание и укрепление мира во всем мире.

это триумф сил мира над войной. Это триумф смелых и терпеливых переговоров». Газета отмечает, что «только США остаются в стороне, занимая позицию страха и позорности, близкой к истерии».

В результате Женевского совещания еще более возрос престиж Китайской Народной Республики. «Признание Китая в качестве одной из пяти великих держав и допуск его в ООН», — пишет «Таймс оф Индия», — сейчас, как никогда, будет лучшей «армией мира в Азии».

Печать отмечает важную роль Советского Союза и Китайской Народной Республики в деле мирного урегулирования индо-китайской проблемы.



«ДОБРОЕ ПРЕДЗНАМЕНОВАНИЕ МИРА»

ДЕЛИ, 22 июля. (ТАСС). Индийская общественность с чувством глубокого удовлетворения встретила сообщение о восстановлении мира в Индо-Китае. Здесь выражают уверенность в том, что успех Женевского совещания будет способствовать дальнейшему ослаблению международного напряжения.

Газеты посвящают редакционные статьи достигнутому соглашению о прекращении огня в Индо-Китае.

«Не только для народов Индо-Китая, но также и для других народов Юго-Восточной Азии и Франции», — пишет газета «Хиндустан стандарт», — наступило огромное облегчение в связи с прекращением

Индийская общественность приветствует восстановление мира в Индо-Китае

жесткой семилетней войны, достигнутым в результате переговоров. Дух сотрудничества содействовал успеху международного совещания».

Газета выражает надежду, что успех Женевского совещания является «добрым предзнаменованием мира и ослабления напряженности также и в других областях».

«Прекращение огня в Индо-Китае», — подчеркивает газета «Таймс оф Индия», —

АДРЕС РЕДАКЦИИ И ИЗДАТЕЛЬСТВА: Москва, д. 47, Ленинградская шоссе, улица «Правды», д. 24. ТЕЛЕФОНЫ ОТДЕЛОВ РЕДАКЦИИ: Справочного бюро — Д-1-73-86; Партийной жизни — Д-1-52-